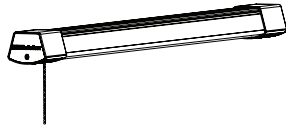




PACKAGING CONTENTS / CONTENIDO DEL PAQUETE / CONTENU DU PAQUET

A. Fixture housing
Carcasa de la lámpara
Boîtier du luminaire



B. (2) Mounting chains
(2) Cadenas de instalación
(2) Chaînes de montage



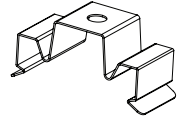
C. Switch pull string
Cuerda interruptor
Corde de commutateur



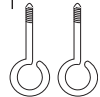
E. (2) S-hook
(2) Crochet en S
(2) Gancho en S



D. (2) Mounting Bracket
(2) Soporte de montaje
(2) Support de montage



F. (2) Eye Screws
(2) Vis à oeillet
(2) Tornillo de ojo



ENGLISH

ITEMS REQUIRED

(Purchase separately)

- Drywall mount - (2) 3/16 or larger diameter toggle eyebolts 2 7/8" long with (2) tapered wings.
- Pliers
- Drill for Drywall mount
- (2) Eye Screws

WARNINGS AND CAUTIONS

WARNING

Avoid Fire or Electric Shock

- Follow installation instructions carefully.
- If unsure about electrical installation consult a qualified electrician.

- For suspended or bracket mount only, Do not surface mount.
- Do not install on a radiant-heating ceiling.
- For suspended mount only using integral hooks or direct mount using brackets provided. Do not mount fixture where it touches the mounting surface.
- Operating ambient room temperature should be between -20°C and 40 °C
- Do not use in wet location.
- Only install using length of chain as provided with luminaire.
- Minimum operating room temperature of -20°C recommended.
- This unit is intended to be installed directly below receptacle.
- Never alter length of power cord.
- Mounting hooks should engage the chain only, product is not intended to be suspended by the electric cord set.
- Fixture must be mounted directly below ceiling mounted receptacle.
- Fixture should be installed by persons with experience in household wiring or by a qualified electrician. The electrical system, and the method of electrically connecting the fixture to it, must be in accordance with the National Electrical Code and local building codes. This device complies with Part 15 of the FCC Rules and Rss-210 of the industry Canada. Operation is subject to the following two conditions
- 1) This device may not cause harmful interference, and
- 2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be

determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

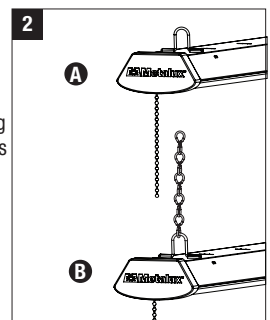
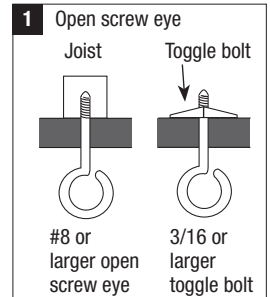
- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

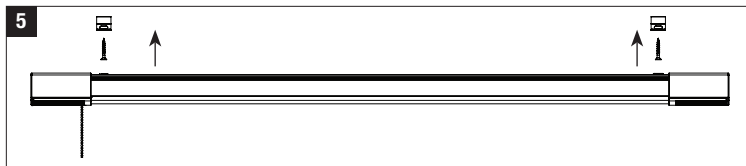
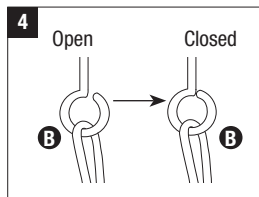
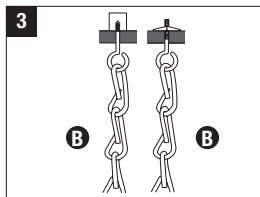
▲ WARNING: FCC Regulations state that any unauthorized changes or modifications to this equipment not expressly approved by the manufacturer could void the user's authorization to operate this equipment.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

1. Before installation, plug fixture (A) into a 120V, 60Hz electrical outlet to check for proper operation. Then unplug and begin the installation. **DO NOT ATTEMPT TO INSTALL WHILE PLUGGED IN.**
2. Product may be suspended mounted or bracket mounted to either a stud or dry wall. Mounting hardware should be suitable for the intended application and mounted 32" apart for chain mount applications and 24" apart for bracket mount applications.
 - A. For stud chain mount applications (Fig. 1) insert (2) #8 or larger diameter open screw eye hooks into a wood joist. Continue to step 3.
 - B. For drywall mount applications (Fig. 1) drill a 1/2 inch hole into the ceiling. Using a 3/16 or larger diameter threaded eyebolt (sold separately) thread toggle wings onto threads. Fold wings against threaded eyebolt ensuring wings fold towards the eye of the bolt. Next push the wings through the drilled hole until spring opens wings on back side of drywall. Pull eyebolt down to allow wings to grab the drywall. Turn the eyebolt clockwise tightening eyebolt against drywall. Continue to step 3.
 - C. For stud bracket mount applications (Fig. 5) insert #8 or larger diameter wood screws through center hole on bracket and secure bracket to wood joist ensuring bracket is perpendicular to fixture.
 - D. For drywall bracket mount applications (Fig. 1) drill a 1/2 inch hole into the ceiling. Using a 3/16 or larger diameter threaded bolt (sold separately) pass bolt through center hole in bracket and thread toggle wings onto threads. Fold wings against threaded bolt ensuring wings fold towards the head of the bolt. Next push the wings through the drilled hole until spring opens wings on back side of drywall. Pull bolt down to allow wings to grab the drywall. Turn the eyebolt clockwise tightening bracket against drywall. Continue to step 6.





- Locate mounting hooks on backside of LED Shop light housing (Fig. 2A). Take S-hook and loop it into the provided hanging chain. (Fig. 2B).
- Hang one chain (B) on each open screw eye. Level the fixture (A) by increasing or decreasing the number of chain links between the open screw eye and the slot on the fixture (A). Make sure the number of links on each chain (B) is the same. This will ensure that the fixture (A) hangs level (Fig. 3).
- Crimp the screw eyes with pliers to secure the chain (B) (Fig. 4)
- If you are using chains, continue to next step. Snap fixture into the brackets using the 4 slots provided on the outside of the fixture housing (Fig. 5).
- The distance between the cord end of fixture (A) and electrical outlet shall be within 5 feet. Plug fixture into 120V outlet only.
- Add pull string (C) to pull chain if desired.

Operating the Shoplight and BT Speakers:

- Turn the Metalux Bluetooth Speaker Shoplight on by pulling the fixture chain/cord. The light will turn on and the speakers will chime within 10 seconds indicating Bluetooth is now enabled and ready to connect.
- While standing within 1 meter of the shoplight pair a Bluetooth enabled device such as your smart phone or tablet to the speakers by selecting the "Metalux Light Speakers". You will hear a confirmation chime once paired.
- Enjoy listening to music or other media (books, podcasts, etc.). The paired device must remain within 30 feet (10m) of the shoplight to stay connected.
- You may use the speakers without the lights by pulling the chain two times quickly within 2 seconds.
- To turn the fixture and speakers on/off pull the chain once. Once you have turned off the speakers step 2 may be repeated to re-connect.

TROUBLESHOOTING

Problem	Cause / Solution
Light will not come on	No power to fixture. <ul style="list-style-type: none"> Check if circuit breaker tripped. Confirm fixture is plugged into 120V only outlet Pull chain once to turn fixture off
Device will not pair with Bluetooth Speaker	Bluetooth pairing mode not active <ul style="list-style-type: none"> Pull chain once to turn fixture off Turn phone/device Bluetooth off Wait 30 seconds Turn fixture and device Bluetooth on and try to connect again after hearing the speaker chime If no connection is made cycle power on phone/device and try again Two pairing devices searching at the same time <ul style="list-style-type: none"> Only connect 1 device at a time to the fixture. Turn all other Bluetooth searching devices off during pairing mode Shoplight and Pairing Device are too far apart <ul style="list-style-type: none"> Please ensuring the pairing device is within 3m (10ft) of the fixture and try connecting again
Light and speakers go off when pulling chain twice	Chain not pulled twice quickly <ul style="list-style-type: none"> Ensure a full pull is used to pull the chain/cord twice quickly within 2 seconds Current fixture status unknown <ul style="list-style-type: none"> Turn fixture off by pulling chain/cord once and waiting 30 seconds

Speaker noise / interruption

- Connected Bluetooth device to far from shoplight
- Ensure Bluetooth connected phone/device is within 10m (30ft) of shoplight
 - Ensure Bluetooth connected phone/device has no obstruction between device and fixture
- Interference from other device
- If you have several electronic devices in one location it may cause interference with shoplight. Relocate device to location with fewer interferences

5-YEAR LIMITED WARRANTY

THE FOLLOWING WARRANTY IS EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, WHETHER EXPRESS, IMPLIED OR STATUTORY INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, ANY WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR ANY PARTICULAR PURPOSE. Cooper Lighting Solutions ("CLS") warrants to customers that, for a period of five years from the date of purchase, CLS products will be free from defects in materials and workmanship. The obligation of CLS under this warranty is expressly limited to the provision of replacement products. This warranty is extended only to the original purchaser of the product. A purchaser's receipt or other proof of date of original purchase acceptable to CLS. This is required before warranty performance shall be rendered. This warranty does not apply to CLS products that have been altered or repaired that have been subjected to neglect, abuse, misuse or accident (including shipping damages). This warranty does not apply to products not manufactured by CLS which have been supplied, installed, and/or used in conjunction with CLS products. Damage to the product caused by replacement bulbs or corrosion or discoloration of brass components are not covered by this warranty.

LIMITATION OF LIABILITY:

IN NO EVENT SHALL CLS BE LIABLE FOR SPECIAL, INDIRECT, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (REGARDLESS OF THE FORM OF ACTION, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR IN TORT INCLUDING NEGLIGENCE), NOR FOR LOST PROFITS; NOR SHALL THE LIABILITY OF CLS FOR ANY CLAIMS OR DAMAGE ARISING OUT OF OR CONNECTED WITH THESE TERMS OR THE MANUFACTURE, SALE, DELIVERY, USE, MAINTENANCE, REPAIR OR MODIFICATION OF CLS PRODUCTS, OR SUPPLY OF ANY REPLACEMENT PARTS THEREFORE, EXCEED THE PURCHASE PRICE OF CLS PRODUCTS GIVING RISE TO A CLAIM. NO LABOR CHARGES WILL BE ACCEPTED TO REMOVE OR INSTALL FIXTURES.

To obtain warranty service, please contact CLS, at 1-800-334-6871, press option 2 for Customer Service, or via e-mail ConsumerProducts@cooperlighting.com and include the following information:

- Name, address and telephone number
- Date and place of purchase
- Catalog and quantity purchase
- Detailed description of problem

All returned products must be accompanied by a Return Goods Authorization Number issued by the Company and must be returned freight prepaid. Any product received without a Return Goods Authorization Number from the Company will be refused. CLS is not responsible for merchandise damaged in transit. Repaired or replaced products shall be subject to the terms of this warranty and are inspected when packed. Evident or concealed damage that is made in transit should be reported at once to the carrier making the delivery and a claim filed with them.

Reproductions of this document without prior written approval of CLS are strictly prohibited.

For assistance, call 1-800-334-6871 or e-mail us at ConsumerProducts@cooperlighting.com
Printed in China

FRANÇAIS

ARTICLES NÉCESSAIRES

(à acheter séparément)

- Montage des goujons - (2) vis à œillet ouvert n° 8 ou plus grand, 4,4 cm de long (1 ¾ po) avec vis à bois de 3,2 cm (1 ¼ po).
- Montage du placoplâtre - (2) boulons à ailettes avec yeux de 0,5 cm (3/16 po) de diamètre ou plus, 7,3 cm (2 7/8 po) de long avec (2) ailettes fuselées.
- Pinces
- Perceuse pour installation sur Placoplâtre
- (2) Vis à œillet

MISES EN GARDE ET PRÉCAUTIONS



- Uniquement pour un montage suspendu ou sur support.
- Ne pas installer sur des plafonds chauffants.
- Pour montage en suspension seulement en utilisant les crochets intégrés ou montage direct en utilisant les supports fournis. Le luminaire monté ne doit pas toucher à la surface de montage.
- Fonctionnement à une température ambiante de pièce entre -20 °C et 40 °C.

- Pour usage résidentiel uniquement. N'utilisez pas ce produit dans un endroit humide.
- À installer uniquement avec la longueur de chaîne telle que fournie avec le luminaire.
- Température minimale de -20 °C recommandée dans la pièce d'installation.
- Cet appareil est conçu pour être installé directement sous le connecteur.
- Installez uniquement en utilisant la longueur de la chaîne fournie avec le luminaire.
- Les crochets de montage doivent être fixés à la chaîne uniquement, le produit n'est pas conçu pour être suspendu par le cordon d'alimentation.
- Le luminaire doit être monté directement sous le réceptacle installé au plafond.
- L'appareil d'éclairage doit être installé par un électricien ou une personne chevronnée en câblage domestique. Le système électrique et la méthode de connexion électrique de l'appareil d'éclairage doivent être conformes au Code national de l'électricité et aux codes locaux du bâtiment.

REMARQUE : Après la mise à l'essai, cet équipement a été déclaré conforme aux limites établies pour un dispositif numérique de catégorie B en vertu de la section 15 des règlements de la FCC. Ces limites sont conçues pour assurer une protection raisonnable contre toute interférence nuisible dans une installation résidentielle.

• Ce dispositif est conforme à la section 15 des règlements de la FCC. Son fonctionnement est assujéti aux deux conditions suivantes : 1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles et 2) cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, même celles qui pourraient provoquer un fonctionnement indésirable. Cet équipement génère, utilise et dégage de l'énergie radiofréquence. S'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il est susceptible de créer des interférences nuisibles aux communications radio. Toutefois, il n'est absolument pas garanti qu'aucune interférence ne se produira dans une installation donnée. Si l'équipement crée des interférences nuisibles à la réception d'émissions de radio ou de télévision (pour le savoir, allumez-le et éteignez-le), il est conseillé à l'utilisateur d'essayer d'éliminer ces interférences en adoptant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne réceptrice.
- Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur
- Branchez l'équipement sur la prise électrique d'un circuit autre que celui sur lequel le récepteur est branché.
- Demandez de l'aide au distributeur ou à un technicien radio ou TV qualifié.

⚠ AVERTISSEMENT : Les réglementations de la FCC mentionnent que toute modification ou altération apportée à cet équipement n'étant pas expressément approuvée par le fabricant peut annuler le droit de l'utilisateur à faire fonctionner cet équipement.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

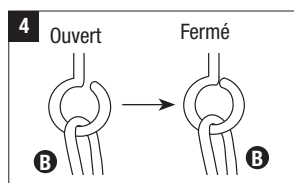
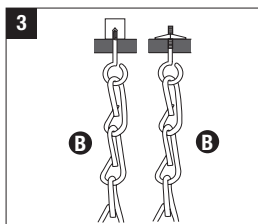
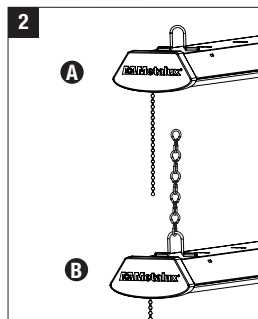
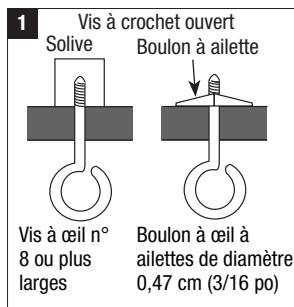
- Avant l'installation, branchez le luminaire (A) à une prise électrique de 120 V, 60 Hz pour vérifier son fonctionnement. Puis, débranchez le luminaire et commencez l'installation.
N'ESSAYEZ PAS D'INSTALLER L'APPAREIL S'IL EST BRANCHÉ.
- Le produit peut être suspendu ou fixé au moyen d'un support de fixation sur un colombage ou une cloison sèche. Le matériel de fixation doit être adapté à l'application prévue et installé à 81,3 cm (32 po) d'écart pour les applications de montage sur chaîne et à 61 cm (24 po) d'écart pour les applications de montage sur support de fixation.

A. Pour les applications de montage sur un colombage au moyen d'une chaîne (Fig. 1), insérez (2) pitons à œil ouvert filetés no 8 ou d'un diamètre plus grand dans une solive en bois. Passez à l'étape 4.

B. Pour les applications de montage sur une cloison sèche (Fig. 1), percez un trou de 1,27 cm (1/2 po) dans le plafond. À l'aide d'un boulon à œil fileté d'un diamètre de 4,76 mm (3/16 po) ou plus grand (vendu séparément), vissez les ailettes à bascule sur les filets. Repliez les ailettes contre le boulon à œil fileté en vous assurant que les ailettes se replient vers l'œil du boulon. Ensuite, poussez les ailettes dans le trou percé jusqu'à ce que le ressort ouvre les ailettes sur l'arrière de la cloison sèche. Tirez le boulon à œil vers le bas pour permettre aux ailettes de s'accrocher à la cloison sèche. Tournez le boulon à œil dans le sens horaire pour serrer le boulon à œil contre la cloison sèche. Passez à l'étape 3.

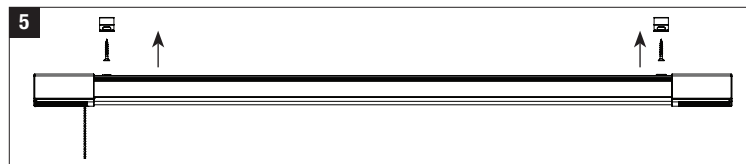
C. Pour les applications de montage sur un colombage (Fig. 1), insérez une vis à bois # 8 ou d'un diamètre plus grand à travers le trou central du support et fixez le support à la solive en bois en vous assurant que le support est perpendiculaire au montage.

D. Pour les applications de montage sur une cloison sèche (Fig. 1), percez un trou de 12,7 mm



(1/2 po) dans le plafond. À l'aide d'un boulon fileté d'un diamètre de 4,76 mm (3/16 po) ou plus grand (vendu séparément), insérez le boulon à travers le trou central du support et vissez les ailettes à bascule sur les filets. Repliez les ailettes contre le boulon fileté en vous assurant que les ailettes se replient vers la tête du boulon. Ensuite, poussez les ailettes dans le trou percé jusqu'à ce que le ressort ouvre les ailettes sur l'arrière de la cloison sèche. Tirez le boulon vers le bas pour permettre aux ailettes de s'accrocher à la cloison sèche. Tournez le boulon à œil dans le sens horaire pour serrer le support contre la cloison sèche. Passez à l'étape 6.

- Repérez les crochets de fixation à l'arrière du boîtier de l'éclairage d'atelier à DEL (Fig. 2A). Prenez le crochet en S et passez-le dans la chaîne pendante. (Fig. 2B).
- Suspendez une chaîne (B) à chaque œillet de vis ouvert. Réglez le niveau du luminaire (A) en ajoutant ou en enlevant des maillons de chaîne entre l'œillet de vis ouvert et la fente du luminaire (A). Assurez-vous que chaque chaîne (B) possède le même nombre de maillons. Ainsi, le luminaire (A) n'est pas penché (Fig. 3).
- Sertissez les œillets filetés avec une pince pour fixer la chaîne (B) (Fig. 4)
- Si vous utilisez des chaînes, veuillez passer à l'étape 7. Enclenchez le luminaire dans les supports à l'aide des 4 fentes situées à l'extérieur du boîtier du luminaire (Fig. 5).
- La distance entre l'extrémité du cordon de l'appareil (A) et la prise électrique ne doit pas dépasser 1,5 m (5 pi). Branchez le luminaire à une prise de 120 V seulement.



- Ajoutez la corde à tirer (C) à la chaîne, si vous le souhaitez.

Fonctionnement de la lampe d'atelier et haut-parleurs Bluetooth :

- Allumez la lampe haut-parleur d'atelier Bluetooth en tirant la chaînette ou le cordon du luminaire. La lampe s'allumera et les haut-parleurs carillonneront en moins de 10 secondes pour indiquer que la fonction Bluetooth est activée et prête pour la mise en communication.
- Tenez-vous à moins d'un mètre du luminaire d'atelier pour appairer un dispositif Bluetooth comme un téléphone intelligent ou une tablette avec les haut-parleurs en sélectionnant « Metalux Light Speakers ». Vous entendrez une sonnerie de confirmation dès que l'appareil est apparié.
- Écoutez votre musique ou vos autres médias (livres, balados, etc.). Pour appairer le dispositif, tenez-vous à moins de 10 m (30 pi) de la lampe d'atelier pour garder la communication.
- Vous pouvez utiliser les haut-parleurs seulement en tirant rapidement deux fois la chaînette en moins de 2 secondes.
- Tirez une fois la chaînette pour allumer ou éteindre la lampe et les haut-parleurs.

DÉPANNAGE

Problème	Cause / Solution
La lampe ne s'allume pas.	La lampe n'est pas sous tension. <ul style="list-style-type: none"> • Assurez-vous que le disjoncteur est enclenché. • Assurez-vous que la lampe est branchée dans une prise de courant de 120 V seulement. • Tirez une fois sur la chaînette pour éteindre la lampe.
Échec de l'appariement du haut-parleur Bluetooth.	Mode d'appariement Bluetooth inactif. <ul style="list-style-type: none"> • Tirez une fois sur la chaînette pour éteindre la lampe. • Éteignez le téléphone ou le dispositif Bluetooth. • Attendez 30 secondes. • Allumez la lampe et le dispositif Bluetooth et essayez d'appairer à nouveau le haut-parleur après avoir entendu le carillon. • Si l'appariement ne réussit pas, essayez d'éteindre et de rallumer le téléphone ou le dispositif et essayez à nouveau. Tentative d'appariement de deux dispositifs à la fois. <ul style="list-style-type: none"> • N'appariez qu'un dispositif à la fois avec la lampe. • Éteignez toutes les recherches des dispositifs Bluetooth pendant la tentative d'appariement. La distance d'appariement entre la lampe d'atelier et le dispositif est trop grande. <ul style="list-style-type: none"> • Assurez-vous d'établir la mise en communication du dispositif à moins de 3 m (10 pi) du luminaire et essayez à nouveau.
La lampe et les haut-parleurs s'éteignent lorsque l'on tire deux fois sur la chaînette.	Vous ne tirez pas deux fois assez rapidement. <ul style="list-style-type: none"> • Assurez-vous de tirer deux fois et complètement la chaînette ou le cordon en moins de 2 secondes. État actuel de la lampe inconnu. <ul style="list-style-type: none"> • Éteignez la lampe en tirant une fois sur la chaînette ou le cordon et attendez 30 secondes.

<p>Bruit ou interruption du haut-parleur</p>	<p>Tentative d'appariement du dispositif Bluetooth à la lampe hors de portée</p> <ul style="list-style-type: none"> Assurez-vous que l'appariement du téléphone ou du dispositif est fait à moins de 10 m (30 pi) de la lampe. Assurez-vous qu'il n'y a aucune obstruction entre le dispositif et le dispositif pendant l'appariement du téléphone ou du dispositif. <p>Interférence provenant d'un autre dispositif.</p> <ul style="list-style-type: none"> La présence de plusieurs dispositifs électroniques dans un même endroit peut causer des interférences avec la lampe d'atelier. Placez le dispositif dans un endroit où il y a moins d'interférences.
---	--

GARANTIE LIMITÉE DE 5 ANS

LA PRÉSENTE GARANTIE CONSTITUE LA SEULE GARANTIE POUR CE PRODUIT ET PRÉVAUT SUR TOUTE AUTRE GARANTIE, QU'ELLE SOIT EXPRESSE OU TACITE Y COMPRIS, SANS TOUTEFOIS S'Y LIMITER, TOUTE GARANTIE DE QUALITÉ MARCHANDE ET POUR UN USAGE PARTICULIER.

Cooper Lighting Solutions ("CLS") garantit à ses clients, pendant une période de cinq ans à compter de la date d'achat, que ses produits CLS sont exempts de tout défaut de matériaux et de fabrication. En vertu de la présente garantie, l'obligation de CLS se limite expressément à fournir des produits de remplacement. La présente garantie n'est proposée qu'à l'acheteur initial du produit. CLS requiert un reçu ou autre preuve d'achat qu'elle jugera acceptable sur lequel est indiquée la date de l'achat initial. Cette preuve d'achat est requise pour obtenir l'exécution de la garantie.

La garantie ne s'applique pas aux produits CLS qui ont été modifiés ou réparés, ou qui ont fait l'objet d'une négligence ou d'un usage abusif ou inapproprié, ou qui ont été endommagés en raison d'un accident (y compris durant le transport). Cette garantie ne s'applique pas aux produits qui ne sont pas fabriqués par CLS et qui ont été fournis, installés et/ou utilisés avec des produits CLS. Les dommages au produit causés par une ampoule de rechange ou la corrosion, et la décoloration des pièces de laiton ne sont pas couverts par cette garantie.

LIMITATION DES RESPONSABILITÉS :

CLS NE SERA EN AUCUN CAS TENU RESPONSABLE DES DOMMAGES SPÉCIAUX, INDIRECTS, ACCESSOIRES ET CONSÉCUTIFS (QUELLE QUE SOIT LA RAISON, MÊME SI CETTE RESPONSABILITÉ REPOSE SUR UN CONTRAT, LA RESPONSABILITÉ STRICTE, OU DES DÉLITS, Y COMPRIS LA NÉGLIGENCE), NI POUR LA PERTE DE PROFITS, ET MÊME SI LA RESPONSABILITÉ DE CLS POUR DES RÉCLAMATIONS OU DES DOMMAGES FAIT SUITE À LA PRÉSENTE GARANTIE OU EST LIÉE AUX MODALITÉS DES PRÉSENTES, À LA FABRICATION, À LA VENTE, À LA LIVRAISON, À L'UTILISATION, À L'ENTRETIEN, À LA RÉPARATION, OU À LA MODIFICATION DE PRODUITS CLS, OU À LA FOURNITURE DE TOUTE PIÈCE DE RECHANGE CONNEXE, LE COÛT DES DOMMAGES NE PEUT DÉPASSER LE COÛT D'ACHAT DU PRODUIT CLS FAISANT L'OBJET DE LA RÉCLAMATION AU TITRE DE LA PRÉSENTE GARANTIE. AUCUN FRAIS DE MAIN-D'ŒUVRE NE SERA REMBOURSÉ POUR ENLEVER OU INSTALLER UN LUMINAIRE.

Pour faire une réclamation au titre de la garantie, veuillez appeler CLS au 1 800 334 6871, en choisissant l'option 2 pour le Service à la clientèle, ou envoyer un courriel à ConsumerProducts@cooperlighting.com et fournir les renseignements ci-après :

- Nom, adresse et numéro de téléphone
- Date et lieu de l'achat
- Numéro de catalogue et quantité achetée
- Description détaillée du problème

Tout produit retourné doit comporter un numéro d'autorisation de retour de produit fourni par l'entreprise et être expédié port payé. Nous refuserons tout produit qui n'est pas accompagné d'un numéro d'autorisation de retour de produit fourni par l'entreprise. CLS n'est pas responsable de la marchandise endommagée durant le transport. Les produits réparés ou remplacés seront soumis aux modalités de la présente garantie et seront inspectés au moment d'être emballés. Tout dommage apparent ou non survenant pendant le transport doit être signalé immédiatement au transporteur effectuant la livraison et une réclamation doit être adressée à ce dernier. La reproduction de ce document est strictement interdite sans l'autorisation préalable par écrit de CLS.

a reproduction de ce document est strictement interdite sans l'autorisation préalable par écrit de CLS
Pour assistance, appelez le 1-800-334-6871 ou envoyez-nous un courriel à consumerproducts@cooperlighting.com.
 Imprimé au Chine

ESPAÑOL

ARTÍCULOS NECESARIOS

(se compran por separado)

- Montaje sobre soportes de sujeción: (2) tornillos de ojo roscado N.º 8 de 1 3/4" (44,45 mm) de largo con tornillos para madera de 1 1/4" (31,75 mm) de largo.
- Montaje sobre paneles de yeso: (2) cáncamos basculantes de 3/16" (4,76 mm) de diámetro o superior y 2 7/8" (73,02 mm) de largo con (2) lengüetas cónicas.
- Alicates
- Perforación para montaje sobre paneles de yeso
- (2) Pernos de ojo

ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES



- Sólo para soportes suspendidos o soportes de montaje.
- No instale en un cielo raso con calefacción radiante.
- Para montaje suspendido utilizando solo enganches integrados o montaje directo utilizando los soportes provistos. No monte la luminaria donde toca la superficie de montaje.
- La temperatura ambiente de uso debería ser de entre -20° C y 40° C.
- No utilice este producto en lugares mojados.
- Instalar solamente utilizando la longitud de la cadena incluida con la luminaria.
- Se recomienda una temperatura mínima de -20 °C para la habitación.
- Esta unidad está diseñada para instalarse directamente debajo del receptáculo.
- Instale usando solamente la longitud de cadena provista con la luminaria.
- Los ganchos de montaje se enganchan solamente en la cadena, ya que el producto no está destinado a la suspensión del conjunto del cable eléctrico.
- El accesorio debe montarse directamente debajo del receptáculo montado en el techo
- El portalámparas debe ser instalado por personas con experiencia en cableado doméstico o por un electricista calificado. El sistema eléctrico y el método de conexión eléctrica del portalámparas debe cumplir con el Código eléctrico nacional y los códigos locales sobre edificios.

Este equipo ha sido probado, y se ha verificado que cumple con los límites de un dispositivo digital Clase B, de acuerdo con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados a fin de proveer una protección razonable contra la interferencia dañina en una instalación residencial. Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Reglas de la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC) de los E. U. de A. La operación está sujeta a las dos condiciones siguientes: (1) Este dispositivo no puede causar interferencia dañina, y (2) este dispositivo debe aceptar toda interferencia recibida, incluyendo la interferencia que pueda causar un funcionamiento indeseado. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radio frecuencia, y si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia dañina en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que no vaya a producirse interferencia en una instalación en particular. Si este equipo efectivamente causa una interferencia dañina en la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse apagándolo y encendiéndolo, se recomienda al usuario que trate de corregir la interferencia por medio de una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o cambie de lugar la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo en un tomacorriente que esté en un circuito diferente de aquél al que se conecta el receptor.
- Consulte a su proveedor, o a un técnico de radio/TV experimentado, para que le ayuden.

ADVERTENCIA: Las Reglamentaciones de la FCC establecen que todo cambio o modificación no autorizados en este equipo, que no estén aprobados expresamente por el fabricante, podrían anular la autorización del usuario para operar el equipo.

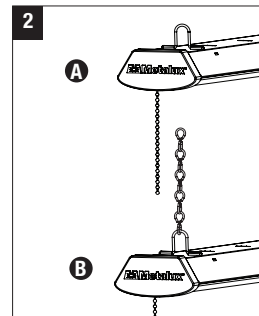
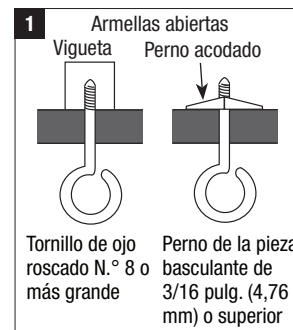
GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES.

INSTRUCCIONES PARA LA INSTALACIÓN

- Antes de la instalación, enchufe la luminaria (A) en una salida eléctrica de 120 V y 60 Hz para com probar que funcione correctamente. Luego desenchufe y comience la instalación. **NO INTENTE INSTALARLA MIENTRAS ESTÁ ENCHUFADA.**

- El producto puede suspenderse montado o montado en soporte en un pasador o en panel de yeso. Las herramientas de montaje deberían ser adecuadas para la aplicación deseada y debe montarse a una distancia de 812 mm (32") de distancia para aplicaciones de montaje en cadena y a 609 mm (24") de distancia para aplicaciones de montaje en soporte.

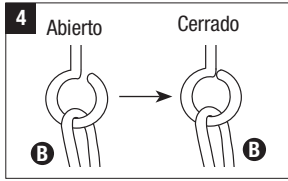
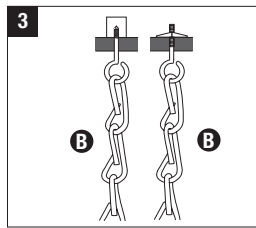
- A. Para las aplicaciones de montaje en cadena en pasador (Fig. 1), inserte (2) ganchos cerrados con tornillo abierto N.º 8 o de mayor diámetro dentro de la viga de madera. Siga con el paso 3.
- B. Para aplicaciones de montaje en panel de yeso (Fig. 1), taladre un orificio de 12,7 mm (1/2 pulg.) dentro del techo. Usando un cáncamo roscado de 3/16 o de diámetro superior (se vende por separado), enrosque las aletas acodadas en las roscas. Pliegue las aletas contra el cáncamo roscado asegurándose de que las aletas se plieguen hacia el centro del cáncamo. Luego, presione las aletas a través del orificio taladrado hasta que el resorte abra las aletas en la parte posterior del panel de yeso. Tire del cáncamo hacia abajo para permitir que las aletas queden fijas en el panel de yeso. Gire el cáncamo hacia la derecha ajustándolo contra el panel de yeso. Siga



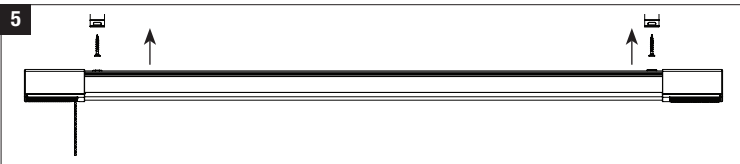
con el paso 3.

C. Para aplicaciones de montaje en soporte de pasador (Fig. 1), inserte tornillos de madera N.º 8 o de mayor diámetro a través del orificio central del soporte y fije el soporte a la viga de madera asegurándose de que quede perpendicular a la luminaria.

D. Para aplicaciones de montaje en soporte en panel de yeso (Fig. 1), taladre un orificio de 12,7 mm (1/2 pulg.) dentro del techo. Usando un perno roscado de 3/16 o de mayor diámetro (se vende por separado), pase el perno a través del orificio central en el soporte y enrosque las aletas acodadas en las roscas. Pliegue las aletas contra el perno roscado asegurándose de que las aletas se plieguen hacia el centro del perno. Luego, presione las aletas a través del orificio taladrado hasta que el resorte abra las aletas en la parte posterior del panel de yeso. Tire del perno hacia abajo para permitir que las aletas queden fijas en el panel de yeso. Gire el perno hacia la derecha ajustándolo contra el panel de yeso. Siga con el paso 6.



3. Ubique los ganchos de montaje en la parte posterior del alojamiento de la luz de trabajo LED (Fig. 2A). Tome el gancho en S e insértelo en la cadena para colgar que se suministra. (Fig. 2B).
4. Cuelgue una cadena (B) en cada orificio del tornillo abierto. Nivele la luminaria (A) aumentando o disminuyendo la cantidad de eslabones de la cadena entre el orificio del tornillo abierto y la ranura de la luminaria (A). Asegúrese de que la cantidad de eslabones en cada cadena (B) sea la misma. Esto asegurará que la luminaria (A) cuelgue nivelada (Fig. 3).
5. Apriete los orificios de los tornillos con pinzas para fijar la cadena (B) (Fig. 4)
6. Si usa cadenas, salte al paso 7. Encaje la luminaria en los soportes usando las 4 ranuras existentes en el exterior del alojamiento de la luminaria (Fig. 5).
7. La distancia entre el extremo de la lámpara (A) por donde sale el cordón y el tomacorrientes debe ser menor de 5 pies (1,5 m). Enchufe la luminaria únicamente en un tomacorriente de 120 V.
8. Agregue la cuerda (C) a la cadena para tirar si lo desea.



Cómo utilizar la luminaria Shoplight y los altavoces BT:

1. Tire de la cadena/cuerda del altavoz Metalux Bluetooth Shoplight para encenderlo. La luz se encenderá y los altavoces emitirán un tono por 10 segundos que indicará que el Bluetooth está encendido y listo para conectarse.
2. A 1 metro de la luminaria Shoplight, empareje con los altavoces un dispositivo que tenga Bluetooth activado, como su teléfono inteligente o tableta, seleccionando "Metalux Light Speakers". Se oír un tono de confirmación una vez emparejado.
3. Disfrute escuchando su música u otros archivos multimedia (libros, podcasts, etc.). El dispositivo emparejado debe permanecer a 30 pies (10 m) de la luminaria Shoplight para mantener la conexión.
4. Para utilizar los altavoces sin encender las luces, tire de la cadena dos veces rápidamente dentro de los próximos 2 segundos.
5. Para encender/apagar la luminaria y los altavoces, tire de la cadena una vez. Once you have turned off the speakers step 2 may be repeated to re-connect.

DIAGNOSTICO Y SOLUCION DE PROBLEMAS

Problema	Causa/solución
La luz no enciende.	La potencia de alimentación no llega a la luminaria. <ul style="list-style-type: none"> • Compruebe que el circuito no esté en corto. • Compruebe que la luminaria esté conectada a un tomacorrientes de solo 120 V. • Tire de la cadena una vez para apagar la luminaria.
El dispositivo no se empareja con el altavoz vía Bluetooth.	El modo de conexión Bluetooth no está activado. <ul style="list-style-type: none"> • Tire de la cadena una vez para apagar la luminaria. • Desactive el Bluetooth del teléfono/dispositivo. • Espere 30 segundos. • Encienda la luminaria y active el Bluetooth del dispositivo, e intente otra vez luego de oír el tono del altavoz. • Si no se establece la conexión, cicle la energía del teléfono/dispositivo e intente otra vez. <p>Dos dispositivos buscando al mismo tiempo.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Conecte solo 1 dispositivo a la vez con la luminaria. • Apague todos los otros dispositivos de búsqueda Bluetooth durante el modo de conexión.

<p>La luz y los altavoces se apagan cuando tiro dos veces de la cadena.</p>	<p>Demasiada distancia entre la luminaria Shoplight y el dispositivo de conexión.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Compruebe que el dispositivo de conexión se encuentre a 3 m (10 pies) de la luminaria e intente otra vez. <p>No ha tirado dos veces lo suficientemente rápido de la cadena.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Asegúrese de tirar completamente cada vez que tire de la cadena/cuerda dos veces en los próximos 2 segundos. <p>Estado actual de luminaria desconocido.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Tire de la cadena/cuerda una vez para apagar la luminaria y espere 30 segundos.
<p>Ruido/interrupción de altavoz.</p>	<p>El dispositivo Bluetooth conectado se encuentra muy lejos de la Shoplight.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Compruebe que el teléfono/dispositivo con Bluetooth conectado se encuentre a 10 m (30 pies) de la Shoplight. • Asegúrese de que el teléfono/dispositivo Bluetooth no esté bloqueado entre el dispositivo y la luminaria. <p>Interferencia de otros dispositivos.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Si tiene varios dispositivos electrónicos en un lugar, esto podría ocasionar interferencia con la luminaria Shoplight. Reubique el dispositivo en un lugar con menos interferencias.

GARANTIA LIMITADA DE 5 AÑOS

LA SIGUIENTE GARANTÍA ES EXCLUSIVA Y REEMPLAZA A TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS, YA SEAN IMPLÍCITAS, EXPLÍCITAS O ESTATUTARIAS, INCLUIDAS ENTRE OTRAS, LAS GARANTÍAS DE COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA UN FIN PARTICULAR.

Cooper Lighting Solutions ("CLS") garantiza a sus clientes que los productos de CLS no presentarán defectos en los materiales y en la fabricación durante un período de cinco años desde la fecha de compra. La obligación de CLS según esta garantía se limita expresamente al suministro de los productos de reemplazo. Esta garantía se extiende sólo para el comprador original del producto. Un recibo del comprador u otra prueba de la fecha de compra original aceptable para CLS. Esto es necesario para la ejecución de la garantía. Esta garantía no se aplica a los productos de CLS que hayan sido alterados o reparados que estuvieron sujetos a negligencia, abuso, mal uso o accidente (incluso los daños durante el envío). Esta garantía no se aplica a los productos CLS no fabricados por CLS que hayan sido suministrados, instalados o utilizados junto con los productos CLS. Los daños del producto causados por bombillas de reemplazo, corrosión o decoloración de los componentes de latón no están cubiertos por esta garantía.

LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD:

CLS NO SERÁ RESPONSABLE LEGAL EN NINGÚN CASO DE DAÑOS INDIRECTOS, ACCIDENTALES O RESULTANTES. (SIN IMPORTAR LA ACCIÓN LEGAL, YA SEA POR CONTRATO, RESPONSABILIDAD ESTRICTA O DE FORMA EXTRA CONTRACTUAL INCLUYENDO LA NEGLIGENCIA) TAMPOCO DE LA PÉRDIDA DE GANANCIAS, CLS TAMPOCO SERÁ RESPONSABLE DES O DAÑOS QUE SURJAN O ESTÉN CONECTADOS CON ESTOS TÉRMINOS O CON LA FABRICACIÓN, VENTA, ENTREGA, USO, MANTENIMIENTO, REPARACIÓN O MODIFICACIÓN DE LOS PRODUCTOS DE CLS O DEL SUMINISTRO DE CUALQUIER PIEZA DE REPUESTO QUE EXCEDA EL PRECIO DE COMPRA DE LOS PRODUCTOS DE CLS ORIGINANDO UN RECLAMO. NO SE ACEPTARÁN CARGOS POR MANO DE OBRA PARA QUITAR O INSTALAR LOS ACCESORIOS. Para obtener el servicio de la garantía comuníquese con CLS al 1-800-334-6871, presione la opción 2 para el Servicio al Cliente, o por correo electrónico a ConsumerProducts@cooperlighting.com e incluya la siguiente información:

- Nombre, dirección y número de teléfono
- Fecha y lugar de compra
- Catálogo y cantidad de la compra
- Descripción detallada del problema

Todos los productos devueltos deben estar acompañados por un Número de autorización de productos devueltos emitido por la compañía y deben devolverse con flete prepago. Se rechazará todo producto recibido sin un Número de autorización de productos devueltos desde la compañía. CLS no se hace responsable por la mercancía dañada durante el transporte. Los productos reparados o reemplazados estarán sujetos a los términos de esta garantía y se inspeccionan al ser empacados. El daño evidente y oculto que se provoque durante el transporte se debe informar de inmediato al transportista que realiza la entrega y se debe presentar un reclamo.

La reproducción de este documento sin la aprobación previa por escrito de CLS está estrictamente prohibida. Para solicitar ayuda, llame al 1-800-334-6871 o envíe un correo electrónico a ConsumerProducts@cooperlighting.com

Impreso en China



1121 Highway 74 South, Peachtree City, GA 30269
www.cooperlighting.com

© 2020 Cooper Lighting Solutions